



Felhasználói útmutató

HU



Megfelelőségi nyilatkozat

Mi:

VNT electronics s.r.o.
Smetanovo náměstí 104
570 01, Litomyšl
IČO: 64793826

saját felelősségére kijelenti, hogy a termék:

Elektronikus tréning nyakörv

**Dogtrace d-control professional 1000 / mini
d-control professional 2000 / mini**

megfelel az 1999/5/EK irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek 1999. 3. 9-től.

megfelel a Cseh Távközlési Hivatal általános engedélyének követelményeinek, a Cseh Távközlési Hivatal általános engedélyének sz. VO-R/10/05.2014-3 szabványnak, és megfelel a következő szabványoknak:

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2

ETSI EN 301 489-3 V1.6.1

ETSI EN 300 220-2 V.2.4.1

ETSI EN 60950-1:2006



A termék a használati útmutatóban leírtaknak megfelelő szokásos használati feltételek mellett biztonságos.

Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére készült.

In Litomyšl 5.8.2015

Ing. Jan Horák

ügyvezető igazgató

Tel.: +420 461 310 764

info@dogtrace.com

www.dogtrace.com

A VNT electronics s.r.o. ezennel kijelenti, hogy ez a **d-control professional 1000 / mini, professional 2000 / mini** megfelel az 1999/5/EK irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

Köszönjük, hogy megvásárolta a **Dogtrace d-control professional** terméket.
VNT electronics s.r.o., Cseh Köztársaság.

A termék használata előtt kérjük, figyelmesen olvassa el a jelen használati útmutatóban található utasításokat, és őrizze meg a későbbi használatra.

Fontos értesítés

- A d-control elektronikus nyakörvek kizárólag állatok kiképzésére szolgálnak. Nem arra szolgálnak, hogy kárt tegyenek, sérülést okozzanak vagy félelmet keltsenek.
- Ne használja az elektronikus tréning nyakörvet egészségügyi problémákkal (pl. szívbetegség, epilepszia stb.) vagy viselkedési zavarokkal (agresszív kutyák stb.) küzdő kutyák esetében.
- A nyakörvet soha nem szabad napi 12 óránál tovább viselni. Az érintkezési pontok hosszú távú hatása a kutya bőrén bőrirritációt okozhat. Ha kiütést vagy fájó bőrt talál, ne használja a nyakörvet, amíg az meg nem gyógyul.
- Soha ne csatlakoztasson pórázt az elektronikus nyakörvhöz; ez túlzott nyomást gyakorolhat az érintkezési pontokra vagy mechanikai sérülést okozhat a vevőegységben.
- Bármilyen probléma esetén vagy további tanácsokért forduljon bátran egy szakképzett edzőhöz.
- Ne helyezze az adót o l y a n tárgyak közelébe, amelyek érzékenyek a mágneses mezőre, ez maradó károsodást okozhat.
- A vevőkészülék és az adó elemeit két évente ki kell cserélni, még akkor is, ha a készletet nem használták. Soha ne hagyjon üres elemeket a készülékben - ez károsíthatja a készüléket.
- A szív működést támogató személyes műszerrel (pacemaker, defibrillátor) rendelkező személynek be kell tartania a vonatkozó óvintézkedéseket. A d-control professional bizonyos helyhez kötött mágneses mezőt bocsát ki.

ECMA

A **VNT electronics s.r.o.**, a Dogtrace márkanév alatt gyártott és forgalmazott kutyakiképző berendezések professzionális gyártója, az **Elektronikus Nyakörvgyártók Szövetségének** büszke és aktív tagja.

Az **ECMA-t** 2004-ben alapították Brüsszelben, mivel a különböző gyártók egyre inkább tudatosították magukban az iparág szabályozásának szükségességét. A szövetség fő célja olyan megbízható, magas színvonalú kiképzőrendszerek kifejlesztése és gyártása, amelyek biztonságosak az állatok számára, és javítják a háziállatok és gazdáik közötti kommunikációt. Az ECMA minden tagja technikai és képzési útmutatókat is biztosít, amelyek az elektronikus tréningberendezések biztonságos használatára vonatkozó utasításokat és tanácsokat tartalmaznak, és lehetővé teszik minden kutyatulajdonos számára, hogy a tréningrendszereket hatékonyan, felelősségteljesen és humánusan használja. Az ECMA valamennyi tagjának terméke megfelel a legújabb műszaki követelményeknek, amelyek biztosítják a minimális gyártási szabványokat és biztonsági jellemzőket, és lehetővé teszik a kiképzést az állatok jólétének védelme mellett.

Az ECMA meg van győződve arról, hogy az elektronikus nyakörvek hatékony és humánus kiképzőeszközök, ha felelősségteljesen használják őket, és megfelelő jutalomfalatot adnak mellé.

További információért kérjük, látogasson el a www.ecma.eu.com weboldalra.

Tartalomjegyzék

Fontos értesítés.....	3
ECMA.....	3
Tartalomjegyzék.....	4
Bevezetés	5
A csomag tartalma.....	5
Választható tartozékok.....	5
Termékleírás	6
Adókészülék előkészítése.....	8
Az akkumulátor behelyezése és cseréje	8
Az adó akkumulátor állapotának ellenőrzése	8
Adókészülék beállításai.....	8
A vevő előkészítése.....	9
Az akkumulátor behelyezése és cseréje	9
A vevőegység akkumulátorának állapotának ellenőrzése.....	9
A vevőkészülék bekapcsolása / kikapcsolása.....	10
Az adó és a vevőkészülék programozása (párosítása).....	10
Az érintkezési pontok kiválasztása	12
A gallér felszerelése	12
A nyakörv használatának alapjai	13
Gombfunkciók	13
A legjobb eredmény elérése érdekében.....	15
Hibaelhárítás.....	16
Karbantartás.....	17
Műszaki adatok.....	17
Jótállási feltételek	18
Jótállási igazolás.....	20

Bevezetés

A Dogtrace d-control elektronikus kiképző nyakörv, amely az adóból és a vevőből áll, egy modern, biztonságos, megbízható és hatékony kiképzési eszköz. d-control kiképző nyakörv lehetővé teszi, hogy a kutya temperamentumának és a pillanatnyi figyelemelterelésnek megfelelő korrekciókat a megfelelő időben és maximális kiképzési hatékonysággal hajtsa végre. A kutya nem kívánt viselkedésének korrekciója azonban csak egy kis része annak, amit a d-control segítségével tehet.

A d-control professional 1000 / mini , 2000 / mini jellemzői

A d-control professional elektronikus tréning nyakörv változó és ütésálló eszköz. A vízálló vevő és adó elsősorban professzionális sport- és rendőri kiképzésre készült. d-control professional a mindennapi életben is használható a közös edzés során. Ez az 1000 m vagy 2000 m hatótávolságú modell lehetővé teszi a négy funkciógomb egyéni beállítását. Minden egyes funkciógomb tetszőleges funkcióra állítható a következők szerint: hangjelzés, 40 fokozatú (pillanatnyi és folyamatos) stimulációs impulzus, rezgés vagy fény. A d-control professional segítségével egy vagy két kutya egyidejű kiképzése is lehetséges.

- 1000 m vagy 2000 m-es hatótávolság (modelltől függően)
- ütésálló adószerkezet
- vízálló adó és vevő
- 8 fénymód és 4 rezgésmód
- 2 hangjelzési mód - pillanatnyi / folyamatos hangjelzés
- pillanatnyi és folyamatos stimuláció
- 40 stimulációs szint
- két kutya kiképzésének kiterjesztése
- opcionálisan állítható funkciógombok
- egy vevő két adóval történő programozásának lehetősége

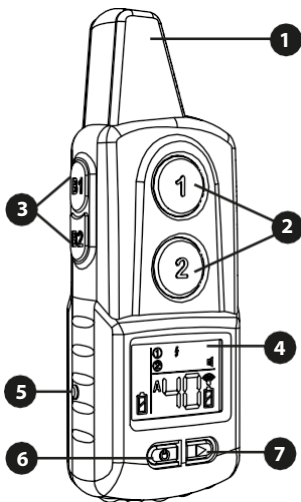
A csomag tartalma



- adó
- övcsipesz (2 csavarral együtt)
- vevőegység (a szíjjal együtt)
- 2 pár érintkezési pont (12 mm és 17 mm)
- 2 db AAA 1,5 V-os lúgos akkumulátor
- lítium akkumulátor CR2 3 V
- teszt kisülési lámpa
- nyaklánc
- használati útmutató és jótállási jegy
- hordtáska

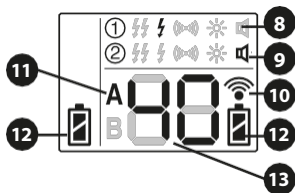
Választható tartozékok

- tartalék gumitömítés az adóhoz és a vevőhöz
- tartalék csavarok
- tartalék érintkezési pontok (12 mm, 17 mm, 21 mm)
- vevőbábu (a hevederrel)
- szőtt és műanyag nyakörvek - különböző színekben
- tartalék elemek

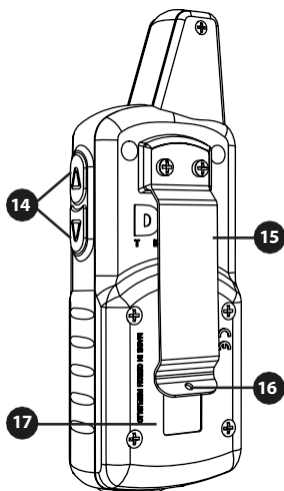
Adókészülék:



- 1 - integrált antenna
- 2 - A1 /A2 funkciógombok - A kutya
- 3 - funkciógombok B1 / B2 - kutya B
- 4 - LCD
- 5 - a mágneskapcsoló helyét jelző céltábla (kerek piros jelző)
- 6 - -gomb a bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz (hosszú megnyomás), vagy az A1 / A2 / B1 / B2 funkciógombok kiválasztásához (rövid megnyomás).
- 7 - gomb  - az A1 / A2 / B1 / B2 funkciógombok parancsának kiválasztása.

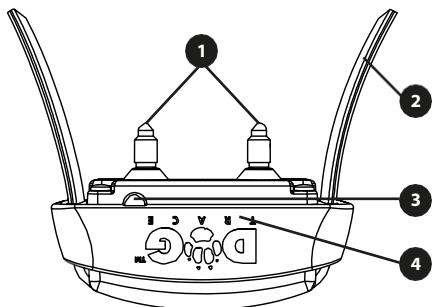


- 8 - A1 vagy B1 funkciógombok parancsjelzője
- 9 - A2 vagy B2 funkciógombok parancsjelzője
- 10 - átviteli jelző
- 11 - A vagy B kutya kijelzőjének beállítása
- 12 - az akkumulátor töltöttségi szintjének kijelzője
- 13 - üzemmód vagy stimulációs szint jelzője



- 14 - gombok a funkciógombok üzemmódszintjének beállításához
- 15 - övcsipesz
- 16 - hevederszem
- 17 - akkumulátor fedele

Vevő:



- 1 - kapcsolattartási pontok
- 2 - szíj
- 3 - célpont (piros jelző), amely jelzi, hogy hol található a mágneses ON/OFF kapcsoló
- 4 - LED kijelzők

Adókészülék előkészítése

Az akkumulátor behelyezése és cseréje

1. Csavarjon ki 4 csavart az elemfedélből egy keresztfejes csavarhúzóval, és vegye le a fedelet.
2. Helyezzen be két AAA alkáli elemet az elemtartóba a megfelelő polaritással (az elemtartóban lévő "+" szimbólummal jelzett polaritásnak megfelelően). A helytelen polaritás károsíthatja a készüléket.
3. Győződjön meg arról, hogy a gumitömítés tiszta és megfelelően ül a hornyában.
4. Tegye vissza az elemfedelet, és csavarja be megfelelően a 4 csavart.

Az adó akkumulátorának ellenőrzése állapotának ellenőrzése

Az LCD kijelzőn az akkumulátor töltöttségi szintjének kijelzője mutatja az akkumulátor állapotát:



– teljesen feltöltött akkumulátor




– közepesen feltöltött akkumulátor




– lemerült akkumulátor

Ha az elem lemerült, helyezzen új AAA alkáli elemeket az elemtartóba.

Adókészülék beállítások


1. BE / KI kapcsolás - nyomja le 1 másodpercig a  gombot.

2. A funkciógomb kiválasztása - a  gomb ismételt rövid megnyomásával kiválasztható a funkciógombok egyike: A1 / A2 / B1 / B2. A kiválasztott funkciógomb megjelenik az LCD kijelzőn - A betű (elülső gombok A1 / A2), vagy B betű (oldalsó gombok B1 / B2). A kiválasztott gombot az LCD kijelzőn az A betű (elülső gombok A1 / A2) vagy a B betű (oldalsó gombok B1 / B2), valamint az LCD első vagy második sorában villogó szimbólum jelzi (első sor az A1 / B1 gombok esetében, második sor az A2 / B2 gombok esetében).

Az A1 / A2 gombok az A kutya számára készültek, a B1 / B2 gombok pedig a B kutya számára.



Példa: Ha az LCD kijelző első sorában az A betű villog a parancsszimbólummal együtt - a készülék készen áll az A1 funkciógomb beállítására.

TIPP: Ha a készüléket egy kutya kiképzésére használja, a B1 / B2 funkciógombokat ugyanazzal a vevővel (nyakörvvel) programozhatja, mint az A1 / A2 funkciógombokat - lásd a **B1 / B2 funkciógombok (vagy második adó) programozása az első vevővel** című fejezetet.

3. Parancsbeállítás - a  gomb lenyomásával választhat parancsot a kiválasztott A1 / A2 / B1 / B2 funkciógombhoz. A kiválasztott parancs elküldésre kerül a vevő nyakövrre.

A következő parancsokat választhatja ki:

- hosszú, megszakításos ingerlési impulzus
- pillanatnyi stimulációs impulzus
- rezgés
- könnyű
- hangjelzés

4. Mód és stimulációs szint beállítása - használja a   gombokat az impulzus intenzitás beállításához vagy a mód beállításához.

A vevő előkészítése

Az akkumulátor behelyezése és cseréje

1. Csavarjon ki 4 csavart az elemfedélből egy keresztfejes csavarhúzóval, és vegye le a fedelet.

2. Helyezze be a lítium CR2 3V-os elemet az elemtartóba a megfelelő polaritással (az elemtartóban a "+" szimbólummal jelzett polaritásnak megfelelően - lásd az ábrát). A helytelen polaritás károsíthatja a készüléket.

Amikor először helyezi be az akkumulátort, vagy ha az akkumulátort néhány tíz percnél (kb. 20 percnél) hosszabb ideig kiveszik, egy hangjelzés hallható, amely jelzi az akkumulátor helyes behelyezését.

Az akkumulátor polaritásjelzője

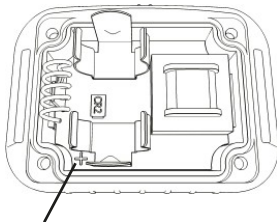
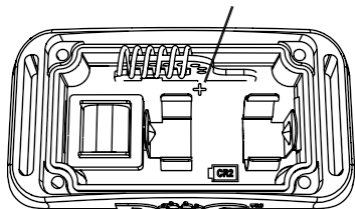
Megjegyzés: Ha gyorsan kicseréli az elemet, előfordulhat, hogy nem hallja a nyakövr hangjelzését.

3. Győződjön meg róla, hogy a gumitömítés tiszta és megfelelően ül a hornyában. Tisztítsa meg a tömítést a szennyeződésektől.

4. Tegye vissza a vevőegység elemfedelét, és csavarja be megfelelően a 4 csavart.

A vevőegység akkumulátorának ellenőrzése állapotának ellenőrzése

Az akkumulátor állapotát a vevőkészülék oldalán található LED-kijelzők jelzik. (lásd a fejezetet: Termékleírás - Vevőkészülék)



Az akkumulátor polaritásjelzője

Az akkumulátor teljesen feltöltött - bekapcsoláskor a zöld LED villog.

Az akkumulátor töltöttsége alacsony - bekapcsoláskor a piros LED villog.

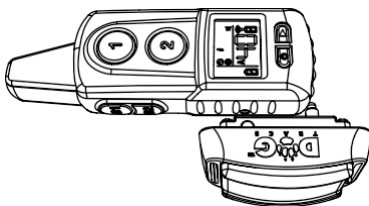
Ha az elem lemerült vagy lemerült, helyezzen be egy új CR2 3V lítium elemet a vevőegységbe.

A vevőkészülék bekapcsolása / kikapcsolása

A vevő bekapcsolásához / kikapcsolásához (vagy az adó programozásához a vevővel) egy mágneskapcsolót használnak, amelyet a vevőn lévő piros céltáblával jelölnek.

Bekapcsolás

1. Mozgassa az adó piros céltábláját a vevő felé úgy, hogy az érintkezésbe kerüljön a vevő piros céltáblájával. A vevő piros LED-kijelzője kigyullad, majd a zöld LED-kijelző is kigyullad.
2. Amikor a zöld LED kigyulladt, távolítsa el az adót a vevőtől. A vevő LED-jelzője zöld színnel villogva jelzi, hogy a vevő be van kapcsolva.



Kikapcsolás

Kikapcsoláskor ugyanazokat a lépéseket kövesse, mint a bekapcsoláskor.

1. Mozgassa az adó piros céltábláját a vevő felé úgy, hogy az érintkezésbe kerüljön a vevő piros céltáblájával. A vevőkészülék zöld LED-kijelzője kigyullad, majd a piros LED-kijelző is kigyullad.
2. Amikor a piros LED világít, távolítsa el az adót a vevőtől. A vevő LED-jelzői megszűnnek villogni.

Fontos: A vevőkészülék be-/kikapcsolásakor tartsa a vevőkészülék piros céltábláját az adó piros céltáblájához közel kb. 1 másodpercig. Ha a céltáblák 5 másodpercnél hosszabb ideig vannak egymáshoz közel, a vevő átvált az adó és a vevő párosítási (programozási) üzemmódjába. Ezt a programozási üzemmódot a piros és zöld LED-kijelző váltakozó villogása jelzi. Ha ez bekövetkezik, kövesse az **adó és a vevő programozása (párosítása)** című fejezetet.

Az adó és a vevőegység programozása (párosítása)

Minden adónak saját rádiós működési kódja van. Az adónak a vevővel való programozása lehetővé teszi, hogy a két egység együtt működjön. Új d-control professional készlet vásárlása esetén nincs szükség a készülék programozására. A készletet a gyártótól kezdve programozzák. Abban az esetben, ha más adót vagy vevőt szeretne használni, akkor a készülékeket együtt kell programozni. Programozás

is szükséges mind a négy funkciógomb egy vevőegységgel történő használatához. d-control professional kompatibilis más d-control professional modellekkel. Az adót két kutya kiképzésére tervezték, így két vevővel párosítható. Az A1 / A2 funkciógombok az A kutya számára, a B1 / B2 funkciógombok pedig a B kutya számára készültek.

Fontos: A programozás előtt győződjön meg róla, hogy a közelben senki más nem használja a d-control professional vagy a Dogtrace termékcsalád más termékeit. A vevője véletlenül rögzítheti az adójának kódját, vagy interferencia léphet fel. Így valaki más is átküldhet néhány parancsot az Ön vevőjébe. Ha ez előfordul, programozza újra a vevője és az adója kommunikációját.

A1 / A2 funkciógombok programozása az első vevőegységgel:

1. Kapcsolja be az adót.
2. A vevőt ki kell kapcsolni.
3. Mozgassa az adó piros céltábláját a vevő felé, hogy az érintkezésbe kerüljön a vevő piros céltáblájával, és tartsa lenyomva 5 másodpercig. A vevő piros LED-kijelzője kigyullad, majd a zöld LED-kijelző is kigyullad.
4. 5 másodperc múlva a vevő LED-jelzői egyszerre 3-szor zöld és piros színben villannak fel. Ezután a zöld és a piros LED-jelzők felváltva villogni kezdenek.
5. Nyomja le az A1 vagy A2 gombot.
6. A sikeres párosítást a vevőkészülék hosszú hangjelzése jelzi.

A B1 / B2 funkciógombok programozása a második vevőegységgel:

Ugyanúgy járjon el, mint az előző fejezetben, csak az 5. pontban nyomja le a B1 vagy B2 funkciógombot.

Ha csak egy kutya kiképzésére szeretné használni az adót, akkor mind a négy funkciógomb A1 / A2 / B1 / B2 beprogramozható egy vevőegységgel. Ezt a funkciót professzionális kiképzéshez is használhatja, valamint egy vevőegység kommunikációjának p r o g r a m o z á s á r a két különböző adóval.

A B1 /B2 funkciógombok (vagy a második adó) programozása az első vevővel:

1. Kapcsolja be az adót.
2. A vevőkészüléket be kell kapcsolni.
3. Mozgassa az adó piros céltábláját a vevő felé, hogy az érintkezésbe kerüljön a vevő piros céltáblájával, és tartsa lenyomva 5 másodpercig. A vevőkészülék zöld LED-kijelzője kigyullad, majd a piros LED-kijelző is kigyullad.
4. 5 másodperc múlva a vevő LED-jelzői egyszerre 3-szor zöld és piros színben villannak fel. Ezután a zöld és a piros LED-jelzők felváltva villogni kezdenek.
5. Nyomja le a B1 vagy B2 gombot (vagy a második adó bármely más funkciógombját).
6. A sikeres párosítást a vevőkészülék hosszú hangjelzése jelzi.

Figyelmeztetés: Ha a vevőegységet kikapcsolt állapotból programozza (lásd az A1 / A2 funkciógombok programozása fejezetet az első vevőegységgel), a bekapcsolt állapotból programozott eszköz automatikusan eltávolításra kerül (többnyire arra használják, hogy az edző adóját eltávolítsák a vevőegységből az edzés befejezése után).

Az érintkezési pontok kiválasztása

Az ingerlés a vevőegység acél érintkezési pontjain keresztül jut el a kutya bőrére. Minden készlet 2 típusú érintkezési pontot tartalmaz. Az érintkezési pontoknak megfelelő hosszúságban kell érintkezniük a kutya bőrével, hogy a készülék megfelelően működhessen. Ha rövid szűrű kutyája van, használja a 12 mm-es kontaktpontokat, ha hosszú szűrű kutyája van, cserélje ki őket a készletben található hosszabb, 17 mm-es kontaktpontokra. Csavarozza az érintkezési pontokat a vevőegység csavarjaira - lásd a képet Vevőegység a **Termékleírás** fejezetben, 7. oldal. Óvatosan, kézzel húzza meg őket (ne használjon fogót - ez károsíthatja a terméket).

TIPP: Ha kutyájának nagyon hosszú szőre van, rendelhet 21 mm hosszú érintkezési pontokat. Ha kutyája bőre száraz azon a területen, ahol az érintkezési pontok vannak, jó, ha a kutya bőrét vazelinnel, kézkrémmel vagy babaolajjal kenjük be - ez lehetővé teszi az ingerületimpulzusok megfelelő átvitelét.

A gallér felszerelése

A pántot (vevőnyakörvet) a vevőnyakörvvel együtt kell annyira meghúzni, hogy az érintkezési pontok érintkezzenek a kutya bőrével. Javasoljuk, hogy a nyakörvet az álló kutyára szerelje fel. Amikor a nyakörv és a kutya nyaka közé két ujjá befér, a vevőnyakörv a vevőnyakörvvel eléggé meg van húzva. Ha a kutyának hosszú vagy vastag szőre van, akkor az egyenes érintkezés érdekében célszerű a szőrt az érintkezési pontok területén megnyírni, vagy a hosszabb érintkezési pontokra váltani.

Figyelmeztetés: Ha a nyakörv túl laza, a vevő valószínűleg elmozdul, és az ismétlődő súrlódás irritálhatja a kutya bőrét. Továbbá ebben az esetben nem biztosított az érintkezési pontok megbízható érintkezése a bőrrel és a tréningnyakörv megfelelő működése. Nem javasoljuk, hogy a nyakörvet több óránál hosszabb ideig hagyja ugyanazon a helyen elhelyezve, mert irritálhatja a bőrt. Ha a nyakörvet hosszabb ideig kell viselni, rendszeresen változtassa a kutyája nyakán lévő pozíciót. A túl szoros befogadóval ellátott nyakörv nyomási sebeket okozhat a bőrön az érintkezési pontok területén. Ha ez megtörténik, ne használja a tréningnyakörvet, amíg az irritáció minden nyoma el nem tűnik.

A nyakörv használatának alapjai

- A kiképző nyakörv használatának előfeltétele, hogy a kiképző elemi ismeretekkel rendelkezzen a kutyakiképzésről.
- Ha nem rendelkezik ezekkel a tudással, javasoljuk, hogy forduljon egy kiképzőközponthoz, egy kynológiai klubhoz vagy egy kutyaiskolához, ahol megtanulhatja az alapvető kommunikációt a kutyájával.
- A nyakörvet olyan 6 hónapos kutyák esetében kezdheti el használni, amelyek már átmentek az alapkiképzésen, és ismerik az alapvető engedelmségi parancsokat, beleértve az "ül", "le" parancsokat, "maradj" vagy legalább "hagyd abba", "hagyd abba".
- Követelje meg ezeket a parancsokat a hangjelzéssel együtt, hogy a kutya kapcsolatot t e r e m t s e n közöttük.
- Egy sikeresen végrehajtott parancs után mindig jutalmazza vagy bátorítsa a kutyáját, így a kutya örömmel teljesíti majd a parancsokat, és megnő benne a vágy a parancsok teljesítésére.
- Nem szabad a végrehajtott parancsot abszolút magától értetődőnek tekinteni, és büntetni az engedetlenséget - a kutya hamar elveszítené az érdeklődését.
- Ha nem biztos abban, hogy a kutya a visszahívás után engedelmeskedni fog, kezdje el a kiképzést pl. egy nyomkövető kötélen.
- A kutyának meg kell szoknia a nyakörvet; hagyja, hogy a kutya néhány napig viselje a nyakörvet, de ne használja, hogy kedvence ne fedezze fel a kapcsolatot a rögzítéssel és a hatásokkal.
- A pozitív és hatékony képzéshez időre van szükség: ne siessen!
- Válasszon egy jól ismert környezetet, amelyhez a kutya hozzászokott.
- Válassza ki a megfelelő pillanatot a gomb megnyomásához; pontosan abban a pillanatban, amikor a kutya olyasmit tesz, amit nem szabad.
- Bármilyen probléma esetén és további tanácsokért forduljon bizalommal egy szakképzett edzőhöz.

Adókészülék - gombfunkciók

Hangjelző hangjelzés:

A kutya nyakörvén lévő vevőegység hangjelzést (akusztikus jelzést) kezd kibocsátani. Ez a parancs megelőzheti az ingerlési impulzust. Ez egy nagyon hatékony figyelmeztető eszköz is. A hangjelzést használhatja a parancs helyett is: Gyere! / Heel! Ebben az esetben a sípszót helyettesíti, a kutya mindig ugyanolyan intenzitással érzékeli a hangját. Nagyon fontos, hogy a sípoló hangokat mindig ugyanúgy használjuk, hogy ne zavarjuk össze a kutyát. A hallható sípoló hang továbbítása közben a vevőegység zöld LED jelzőfény világít.

Mód	Hallható hangjelzés	Limit
1	hosszú	30 s
2	pillanatnyi (elektronikus kattintás)	-

Pillanatnyi / folyamatos stimuláció:

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy a vevőegységben két érintkezési pont által továbbított biztonságos stimulációs figyelmeztető impulzusokat aktiváljon.

Az ingerlési impulzusok célja nem a kutya bántása, de ez az impulzus nagyon kellemetlen a kutya számára. Kuttyája hamarosan kapcsolatot fog teremteni az Ön parancsa, a hallható sípoló hang és a nyakán érzett kellemetlen érzés között. A későbbiekben csak minimálisan fogja használni ezeket az ingerlő impulzusokat, mert a kutya összekapcsolja őket a parancsmegtagadással.

A stimulációs impulzus továbbítása közben a vevő piros LED-kijelzője világít.

Pillanatnyi - a stimulációs impulzus csak 0,1 másodpercig tart, függetlenül attól, hogy mennyi ideig tartjuk a gombot.

Folyamatos stimuláció - a vevőegység addig bocsát ki stimulációs impulzust, amíg a gombot lenyomják, de biztonsági okokból ez 8 másodpercre van korlátozva.

A stimulációs szint kiválasztása

Fontos, hogy a kutya számára megfelelő intenzitású stimulációs impulzust válasszon, ezért a készülék 40 fokozatban finoman állítható. Mivel minden kutya más-más érzékenységgel rendelkezik, nem lehet előre megbecsülni a megfelelő stimulációs szintet. Kezdje a legalacsonyabb szintekkel. Ha kuttyája nem reagál az alacsony szintre, fokozatosan növelje azt, amíg mérsékelt reakciót nem tapasztal. Az ingerlési impulzus soha nem okozhat fájdalmat vagy félelmet a kutyanak.

TIPP: A 00. szintű parancs stimulációs impulzus nem bocsát ki semmilyen stimulációs impulzust. Ha nem kívánja használni a stimulációs impulzusokat, állítson be egy rövid és egy hosszú stimulációs impulzust a 00 intenzitáson.

Fény:

A kutya könnyű lokalizálása érdekében a sötétben ez a funkció többféle LED-fényt biztosít. A LED - diódák a nyakörv átlátszó vevőházában vannak elhelyezve. Az adó lehetővé teszi azt is, hogy két nyakörv egyidejű használatakor különböző villogási intervallumot állítson be - a villogási intervallum alapján könnyen felismerheti kuttyait (példa: A kutya - egy másodpercenként egyszer villan, B kutya - két másodpercenként egyszer villan).

Mód	A lámpa villog	Időszak	Limit
1	amíg a gombot lenyomva tartjuk.	0,5 s	30 s
2	a gomb lenyomása után a lámpa villogni kezd *	2 s	-
3	2 x	0,5 s	-
4	10 x	2 s	-
5	amíg a gombot lenyomva tartjuk.	0,1 s	30 s
6	a gomb lenyomása után a lámpa villogni kezd *	1 s	-
7	2 x	0,1 s	-
8	10 x	1 s	-

* A villogás kikapcsolható a gomb ismételt lenyomásával.

Rezgés: ((••))

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy felhívja az érzékeny vagy halláskárosodott kutyák figyelmét. Biztosítja a kutya diszkrét visszahívását, ami a süket kutyáknál szinte lehetetlen, és amit a közelben tartózkodók nem hallanak. Lehetőséget biztosít a kutya nem kívánt tevékenység közbeni zavarására és a meglepetés pillanatának kihasználására. Minden üzemmód más-más parancsot jelenthet.

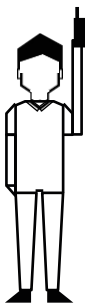
A rezgés továbbítása közben a vevőegység piros LED-kijelzője világít.

Mód	Rezgés	Időszak	Limit
1	diszkontinuus rezgés	0,5 s	30 s
2	folyamatos rezgés	-	30 s
3	3 x	0,5 s	-
4	rövid	-	-

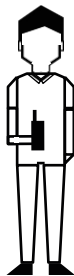
A legjobb eredmény elérése érdekében

A d-control professional 1000 / mini, 2000 / mini nyakörv 1000 m vagy 2000 m-es hatótávolságig használható. A maximális hatótávolság számos tényezőtől függ - időjárás, terep, növényzet stb. A készülék maximális működési hatótávolságának biztosítása érdekében:

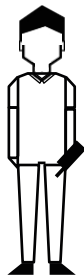
- Ne takarja le az adó antennáját.
- A parancsok továbbításakor tartsa az adót függőleges helyzetben, a testétől távol és a feje fölött.
- Ellenőrizze az elemet az adóban és a vevőben, szükség esetén cserélje ki.



maximális



hatótávolságszabályos hatótávolság



Télen edzőnyakörv használata

Ha télen használja a d-controlt, kérjük, tartsa szem előtt:

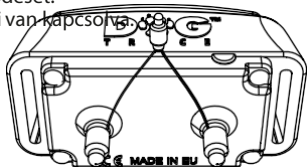
- **Alacsony páratartalom** - a bőr kisebb vezetőképességét okozza. Jobb vezetőképességet kell biztosítani a vevőegység és a kutya bőre közötti érintkezési pontok között. Ezt úgy lehet elérni, hogy a kutya bőrét az érintkezési pontok érintkezési pontjainál vazelinrel, babaolajjal, kézkrémmel stb. kenjük be.
- **Vastagabb szőrű kutya** - a nyakörvet úgy kell meghúzni, hogy a kutya bőrével való állandó érintkezés biztosított legyen. Ha a szőrzet túl vastag, ajánlott levágni a szőrt, vagy hosszabb típusú érintkezési pontokat választani.
- **Az akkumulátorok jellemzői megváltoznak** - a 0 °C alatti hőmérséklet lassítja az akkumulátorok kémiai reakcióit. Az ismétlődő stimulációs impulzusok (különösen a magasabb szintűek) teljesítményének biztosítása érdekében ajánlott télen új elemet helyezni a vevőegységbe. A kiképzés során folyamatosan figyelje a kutya reakcióit, és szükség szerint növelje az ingerlési szintet.

Hibaelhárítás

- 1 Olvassa el újra ezt a használati útmutatót, és győződjön meg arról, hogy a problémát nem a lemerült akkumulátor vagy a helytelen használat okozza.
2. Győződjön meg róla, hogy az elemek a megfelelő polaritással vannak behelyezve.
3. **Ha az adó nem kommunikál a vevővel, próbálja meg a kommunikációt programozni** - lásd a fejezetet: **Az adó és a vevő programozása (párosítása)**.
4. Ha úgy tűnik, hogy a kutya nem reagál a stimulációs impulzusra:
 - Ellenőrizze újra az elemet az adóban és a vevőben.
 - Tesztelje a vevőegység funkcióit egy teszt kislési lámpával (lásd e fejezet 5.th bekezdését).
 - Ellenőrizze, hogy a megfelelő hosszúságú érintkezési pontokat választotta-e ki (lásd a fejezetet: **Az érintkezési pontok kiválasztása**), és győződjön meg arról, hogy az érintkezési pontok jól megfeszültek és érintkeznek a kutya bőrével (lásd a fejezetet: **A nyakörv felszerelése**).
 - Ha a kutya bőre száraz, nedvesítse be a bőrt.
5. **Ellenőrizze a stimulációs impulzus helyes működését.**

A teszt kislési lámpa használatával könnyen ellenőrizheti a momentális / folyamatos stimulációs impulzus helyes működését.

- Győződjön meg róla, hogy a vevőegység ki van kapcsolva.
- Helyezze a teszt kislési lámpát az érintkezési pontok mindegyikével - lazítsa meg az érintkezési pontokat, helyezze a lámpa kivezetéseit az érintkezési pontok alá (úgy, hogy azok érintkezzenek a csavarral, és húzza meg őket (lásd a képet).
- Kapcsolja be az adót és a vevőt.
- Válassza ki a pillanatnyi vagy folyamatos stimulációt bármelyik funkciógombhoz.
- A teszt kislési lámpa növeli a fényerősséget, amikor növeli a stimulációs szintet.



Megjegyzés: A vevő nem bocsát ki semmilyen stimulációs impulzust a szint beállításakor.

00. A teszt kisülési lámpa használatakor az ingerlő impulzusok kisebb intenzitással jönnek be, mint a tesztlámpa nélkül.

6. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a kereskedőhöz.

Karbantartás

Fontos, hogy a készüléket tisztán tartsa. Soha ne használjon illékony anyagokat, pl.: hígítót, benzint vagy más tisztítószeret. A Dogtrace d-control készülék tisztításához használjon puha, nedves ruhát és szükség esetén semleges tisztítószeret.

A Dogtrace d-control professional adó és vevő (nyakörv) csak a tömítés jó állapotának függvényében vízálló. Javasoljuk, hogy évente egyszer cserélje ki a gumitömítést, amely az adó és a vevőegység elemtartályának fedele alatt található. Minden elemcsere a l k a l m á v a l tisztítsa meg a gumitömítést, és győződjön meg arról, hogy a gumitömítés megfelelően ül a hornyában; a csavarokat megfelelő erővel húzza meg.

Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, vegye ki az elemeket az elemtartóból.

Műszaki adatok

Adókészülék

Hatótávolság..... 1000 - 2000 m (modelltől függően)
.....Tápegység2 x AAA 1,5 V-os elem
Az akkumulátor élettartama..... 6 - 12 hónap, a használat függvényében
Frekvencia869525 MHz (100 mW)
Szorosságvízálló
Üzemi hőmérséklet -10 °C és +50 °C között
Súly125g (elemek nélkül)
Méretek113x 53 x 29 mm (antenna nélkül)

Vevő (nyakörv)

.....TápegységCR2 3 V-os lítium akkumulátor
Az akkumulátorélettartama6 hónap, a használat függvényében
Frekvencia869525 MHz
Szorosságvízálló

Üzemi hőmérséklet -10 °C és +50 °C között
.....Súly65 g / 45 g (akkumulátor és érintkezési pontok nélkül)
.....Méretek77 x 39 x 33 mm / 61 x 40 x 31 mm

Jótállási feltételek

A VNT electronics s.r.o. 2 év garanciát vállal a Dogtrace termékekre az anyag- és gyártási hibák tekintetében, normál használat és szervizelés mellett, az eredeti vásárlás időpontjától számítva.

A korlátozott jótállás nem terjed ki a következőkre:

- elemek
 - hevederek
 - közvetlen vagy közvetett kockázatok a termék kiskereskedőhöz történő szállítása során
 - a termék mechanikai sérülése, amelyet a felhasználó gondatlansága vagy baleset okozott (pl. harapás, törés, ütés, a d-gyűrű túlzott meghúzása stb.).
1. A jótállási időszak a vásárlás napján kezdődik. A vásárlás dátumát az értékesítési bizonylat vagy az Ön vásárlási számlája bizonyítja, amelyen a termék sorszámja és a vásárlás dátuma szerepel.
 2. A garancia nem terjed ki a következőkből eredő károkra:
 - a) nem megfelelő telepítés vagy a gyártó használati útmutatójában szereplő utasítások megszegése
 - b) a termék helytelen használata
 - c) a termék nem megfelelő tárolása vagy karbantartása
 - d) nem felhatalmazott személy által végzett módosítás, vagy a gyártó tudta nélkül végzett javítástermészeti katasztrófa (szél, földrengés, villámlás stb.)
 - f) az áru fogyasztó által végzett megváltoztatása, ha az ilyen változtatás a termék károsodását eredményezte
 - g) a fogyasztó mechanikai sérülése miatt
 - h) más ügyfél eljárása, amely ellentétes a jótállási feltételekkel és a Felhasználói útmutatóval.
 3. A garancia nem érvényesíthető, ha az áru nincs teljesen kifizetve, vagy ha az árut eladáskor vásárolták.
 4. Az igénylő köteles bizonyítani a hibát, és lehetővé tenni a gyártó számára, hogy ellenőrizze a termékhibák jogosságát és felmérje a termékhibák mértékét. Ellenkező esetben elveszíti a gyártó termékhibákért való felelősségéből eredő jogát.
 5. A gyártó hibákért való felelősségéből eredő fogyasztói igényeket az általános jogszabályok szabályozzák.

6. A javításra küldött tárgyaknak megfelelően tisztítottak kell lenniük. A nem megfelelően tisztítottak ítélt tételeket javítatlanul küldjük vissza az ügyfélnek. Kérjük, ne küldje be a pántot vagy más tartozékokat, ha azok nem képezik a garancia tárgyát.
7. Ha a készüléket szállító céggel küldi a szervizbe, csomagolja be megfelelően az árut, hogy megvédje a sérüléstől; erre a célra ajánlott az eredeti csomagolást megőrizni. A gyártó nem vállal felelősséget az áru szállítás közbeni elvesztéséért.

Gyártó:

VNT electronics s.r.o.
Smetanovo náměstí 104
570 01 Litomyšl
Csehország
Telefon: +420 733 121 890
www.dogtrace.com

Kereskedő:

Verzió 2016-4-19 / HU

A VNT electronics s.r.o. előzetes írásbeli engedélye nélkül a jelen használati útmutató másolása szigorúan tilos.

A készüléket az EU-országokban engedélyezték, ezért CE jelöléssel látták el. Minden szükséges dokumentáció elérhető a www.elektro-nyakorvek.hu weboldalon. A műszaki paraméterek, tulajdonságok és nyomtatási hibák változtatása fenntartva.

Szervizközpont és disztribúció

Reedog, sro

Sedmidomky 459/8 101 00

Praha 10

Telefon: +36 21 300 7514

E-mail: info@elektro-nyakorvek.hu